

Kalaallit Nunaanni ilinniartitaanermut inuussutissarsiarutinillu siunnersuisarneq pillugu Namminersorlutik Oqartussat inatsisaat

Kapitali 1

Siunertaa nassuaatillu

§ 1. Kikkulluunniit ilinniarnissaq inuussutissarsiummillu ingerlataqalernissaq siunertaralugu akeqanngitsumik pitsaassusilimmillu ilitsersorneqarsinnaaput.

Imm. 2. Ilitsersuisarneq pingartumik inuusuttunut tunngatinneqassaaq, takukkit §§ 19-23.

Imm. 3. Ilitsersuisarneq ilinniakkaniq taamaatitsiinnartarnerit allanillu toqqaqqittarnerit pinaveersaartinnissaannut aammalu ilinniartut ataasiakkaat ilinniartulluunniit ilinniakkamik toqqaakkaminnik ilinniakkaniq inuttullu annertunerpaamik pissarsiaqarlutik naammassinnittarnissaannut annertunerpaamik tapersiissaaq.

Imm. 4. Ilitsersuisarneq aamma ataasiakkaat namminneq paasissutissanik ujarlersinnaanissaannut atuisinnaanerannullu tapersiissaaq, tassunga ilanngullugit qarasaasiaq atorlugu paasissutissanik ilitsuinersarnermillu neqeroorutit, ilinniagaq pillugu, ilinniarfiit siunissamilu suliffissat.

§ 2. Ilitsersueriaatsit imm. 1-7-imí taaneqartut ingerlanneqartassapput ilitsersueriaatsinut assigiinngitsunut immikkut piumasaqaatit ataqqillugit:

1) Ilinniagaqarneq pillugu ilitsersuineq tassaavoq ilitsersuineq ilinniagassamik ilinniaqqinnissamilluunniit toqqaanissamut tunngasoq.

2) Inuussutissarsiarutinut ilitsersuisarneq tassaavoq ilitsersuineq inuussutissarsiummik toqqaanissamut tunngasoq, tassunga ilanngullugit ilinniareernerup kingorna inuussutissarsiaruteqalerstinnaanerit, allamik inuussutissarsiaruteqalerneq suliffeqarnerlu aamma suliffissaaleqinermi suliffeqarneq.

3) Naammassinninnissamut ilitsersuineq tassaavoq ilinniartut ilinniagaqartulluunniit ilinniakkamik pineqartumik naammassinnissaat siunertarlugu ilinniagaqarnerup ingerlanerani ilitsersuineq.

4) Ingerlaqqeriarnissamut ilitsersuisarneq tassaavoq ilinniagaqarnermit ilinniagaqaqqinnissamut ikaarsaariarnermut atatillugu aamma ilinniagaqarnermit suliffeqalernermut atatillugu ilitsersuisarneq.

5) Inunnik ataasiakkaanik ilitsersuisarneq tassaavoq inuit ataasiakkaat immikkut ilitsersorneqartarnerat.

6) Ataatsimoortunik ilitsersuisarneq tassaavoq eqimattanik piffissami ataatsimi ilitsersuisarneq.

7) Ujartuilluni ilitsersuisarneq tassaavoq kaammattorneqarani innuttaasunut ataasikaanut saaffiginnilluni ujartuilluni ingerlatsinikkut ilitsersuisarneq.

Kapitali 2

Akisussaaffik aaqqissuussaaneralu

Qitiusumi akisussaaffik

§ 3. Naalakkersuisut makku isumagissallugit pisussaapput:

- 1) ilitsersuisarneq nalilersortassallugu ineriertortissallugulu,
- 2) ilitsersuisarneq ataqatigiissassallugu,
- 3) ilitsersuisarneq pillugu paasissutissiisassallutik,
- 4) ilitsersuisarnermi atortut suliarissallugit siaruartissallugillu,
- 5) ilitsersuisartut ilinniartittassallugit ilinniarteqqittassallugillu,
- 6) sumiiffinni ilitsersuisarfinnut tunngatillugu ilitsersuisarneq,
- 7) misilittakkanik ilisimasanillu paarlaasseqatigiittarneq, aammalu
- 8) attaveqarfgeqatigiittarnermik pilersitsineq tapersersortassallugu.

§ 4. Ilitsersuisarneq pillugu paasissutissiisarnermut atatillugu, takuuk § 3, nr. 3, ilitsersuisarneq pillugu quppersakkap pilersinnissaa ingerlannissaal Naalakkersuisut isumagissavaat. Ilitsersuisarneq pillugu quppersagaq sumiiffinni ilitsersuisarfinni ilinniarfinnilu ilitsersuisartunut, ilitsersorneqarusrusuttunut allanullu ilinniarneq inuussutissarsiuqarnerlu pillugit paasissutissinnejarnissamik kissaateqartunut internetikkut paasissutissiisarnermi ilitsersuisarnermilu sakkussaq.

Imm. 2. Ilitsersuisarnermi quppersagaq Kalaallit Nunaani avataanilu ilinniarfiusinnaasut pillugit ilinniakkat ataasiakkaat sumut atorneqarsinnaanerannik piffissanilu aalajangersimasuni suliffeqarneq pillugu paasissutissanik imminnut sanilliunneqarsinnaasunik imaqassaaq.

Imm. 3. Ilitsersuisarnermi quppersagaq pillugu malittarisassanik annertunerusunik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput.

§ 5. Attaveqaqtigittarnermik pilersitsinermut atatillugu, takuuk § 3, nr. 8, nuna tamakkerlugu attaveqaqtigiffiusartup pilersinnissaa Naalakkersuisut isumagissavaat, tamatumani sumiiffinni ilitsersuisarfit, ilinniarfit, kattuffit, peqatigiiffit il.il. pissutsit ilinniartitaanermut inuussutissarsiutinullu pingaaruteqartut tamaasa pillugit isummaminnik saqqummiisinjaallutik, oqallissinjaallutik nalilersuisinjaallutillu.

Imm. 2. Nuna tamakkerlugu attaveqaqtigiffiusartoq pillugu malittarisassanik annertunerusunik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput.

§ 6. Suliassat §§ 3-5-mi aamma § 8-mi taaneqartut taakkuluunniit ilaat pillugit nuna tamakkerlugu ilitsersuisarfimmik Naalakkersuisut pilersitsisinjaapput.

§ 7. Ilitsersuisarnerup ineriertorteqqinnissaa pillugu Naalakkersuisunut ilitsersuisarnissaq siunertaralugu Kalaallit Nunaanni Ilitsersuisarneq pillugu Siunnersuisoqatigiit Naalakkersuisut pilersissavaat.

Imm. 2. Siunnersuisoqatigiit inunniq tallimanik ilaasortaqassapput, taakkulu tamanna pillugu innersuussisoqareerneratigut, takuuk imm. 3, inuttut namminneq piginnaasaqarnermikkut piffissamut ukiunut sisamanut Naalakkersuisunit toqqarneqartassapput.

Imm. 3. Ukua tamarmik ilaasortaatitassaminnik ataatsimik innersuussissapput:

- 1) Sulisitsisut kattuffi.
- 2) Sulisut kattuffi.
- 3) Ilanniagaqartut kattuffi.
- 4) KANUKOKA.
- 5) Ilinniarfit.

Imm. 4. Kattuffit suliaqarfillu innersuussisut isumaqatigiillutik ilaasortassamik ataatsimik innersuussippata taanna toqqarneqassaaq. Innersuussineq pillugu isumaqatigiinngittoqernerani, innersuussat akornanni ilaasortassamik Naalakkersuisut toqqaasassapput.

Imm. 5. Siunnersuisoqatigiinni ilaasortat akunnerminni siulittaasussaq toqqartassavaat.

Imm. 6. Siunnersoqatigiit suliassaat pillugit malittarisassanik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput, tassunga ilanngullugu siunnersuisoqatigiit suleriaasiat.

§ 8. Kalaallit Nunaanni Ilitsersuisarneq pillugu Siunnersuisoqatigiit allatseqnarerat Naalakkersuisut isumagissavaat.

Imm. 2. Kalaallit Nunaanni Ilitsersuisarneq pillugu Siunnersuisoqatigiit ataatsimiinneranni ilaasortat illoqarfitsik qimallugu ataatsimiigartariaqtillugit, Inatsisartuni, Naalakkersuisunilu il.il. ilaasortat akissarsiaat il.il. pillugit Inatsisartut inatsisaanni Inatsisartunut ilaasortangitsunut akissarsiat tapisiallu pillugit malittarisassat malillugit ullormusiaqassapput angalanerannilu aningaasartuutat matussuserneqartassallutik.

Sumiiffinni akisussaaffit

§ 9. Kommunalbestyrelsip akisussaaffigaa kommunimi innuttaasunik ilitsersuisarneq isumagissallugu, takujulli § 10-mi.

§ 10. Ilinniarfit akisussaaffigivaat ilinniartut ilinniakkaminnik naammassininnissaat ikaarsaariarnissaallu pillugit ilitsersuisassallutik. Ilinniakkanut pineqartunut malittarisassat malillugit ilitsersuineq ingerlanneqartassaaq.

§ 11 Ilitsersuisarnerup ataqtigiissarnissaa, annertusarnissaa sammiveqarnissaalu siunertaralugit kommunini ilitsersuiffinnik pilersitsinissap ingerlatsinissallu isumaginissaat kommunalbestyrelsit pisussaaffigaat.

Imm. 2. Kommunip ilitsersuisarfiata inatsit naapertorlugu ilitsersuisarnermi suliassanik ingerlatsinermini suliffissarsiuussisarfit pillugit Inatsisartut peqqussutaat malillugu kommunimi suliffissarsiuussisarfimmik suleqateqarnissaa kommunalbestyrelsip qualikiissavaa.

§ 12 Kommunip ilitsersuisarfiani ilitsersuisartut piginnaasaqartut illuni naleqquttuni iltsersuisarnermik neqerooruteqartarnissaat communalbestyrelsip isumagissavaa, takuuk imm. 2.

Imm. 2. Inunnit Naalakkersuisunit akuerisaasumik ilinniartitsinermik ilitsersuisarnermillu ilinniagaqarsimasunit imaluunniit tassunga assingusumik iltsersuisinnaanermik piginnaasaqarnermik uppernarsaasinnaasunit ilitsersuisarneq ingerlanneqassaaq. Naalakkersuisut tamanna pillugu

qinnuteqartoqareernerata kingorna akuerisinhaavaat, ilitsersuisarnerup inummit ilitsersuisarnermi allaanerusunik piginnaasaqartumit utaqqiisaasumik ingerlanneqarnissaa, ilitsersuisartoq pineqartoq Naalakkersuisunit akuerisaasumik ilinniartitsinermik ilitsersuisarnermillu ilinniarnermik ingerlataqarpat ilinniarnissamilluunniit pilersaaruteqarpat.

§ 13. Ilinniagaqarneq suliffeqarnerlu pillugit communalbestyrelsip anguniagaanut tunngatillugu ilitsersuisarnermik sulinuitinillu siunnerfeqartitsinermik aqtsinermut atugassanik nuna tamakkerlugu paasissutissanut tunngavissanik pilersitsinissaq siunertaralugu inunnut ataasiakkaanut communalbestyrelsip ilitsersuisarnera pillugu innuttaasullu ilinniagaqarnermi suliffeqarnermilu killiffiat pillugu communalbestyrelsi nalunaarsuisassaaq Naalakkersuisunullu nalunaaruteqartassalluni.
Imm. 2. Imm. 1-mi siunertat taaneqartut innersuussutigalugit ilinniarfiit, meeqqat atuarfii namminersortut, efterskolit højskolillu ilinniarfiit ilitsersuisarnerat pillugu paasissutissanik nalunaaruteqartarnissaannik Naalakkersuisut peqqusinnaavaat.
Imm. 3. Imm. 1 aamma 2 naapertorlugu paasissutissanik nalunaarsuisarneq nalunaaruteqartarnerlu pillugit Naalakkesuisut malittarisassiorsinnaapput, tassunga ilanngullugu paasissutissat elektroniskinngorlugit nalunaarsortarnissaat nalunaarutigineqartarnissaallu piumasarineqarsinnaavoq.

Kapitali 3

Ilitsersuisarnerup aaqqissuunneranut ingerlanneqarneranullu sinaakkutit

§ 14. Ataqqinninneq, naligiissitaaneq, ammasuuneq tatiginninnerlu aallaavigalugit ilitsersuisarneq ingerlanneqartassaaq aammalu ataasiakkaat soqtigisaat inuttullu piginnaasaat ilanngunneqartassallutik, tassunga ilanngullugit aaqqissuussaanngitsumik piginnaasat, maannamut ilinniagaqarsimaneq suliffeqarsimanerlu, kiisalu ilinniarsimasunik sulisoqarnissamik inuussutissarsiorpallu namminersortut pisariaqartitaattut ilimagisat.

§ 15. Ilitsersuisarneq aaqqissuunneqartassaaq ingerlanneqartassallunilu paasissutissat, ilinniartitsineq, ingerlatat inunnillu ataasiakkaanik oqaloqateqarneq ataqtigiiressillugit.
Imm. 2. Ilitsersuisarneq imatut aaqqissuunneqartassaaq ilitsersuinermi ataqtigiiressisoqarluni, siuariartitsisoqarluni assigiinngiaartitsillunilu, tassunga ilanngullugit ilitsersorneqartup nammineq piginnaasani pillugit qisuerarnissaa aammalu ilinniakkamik inuussutissarsiummullu toqqaanermut tunngatillugu periarfissat qulakkeerlugit.

§ 16. Ilitsersuisarnermi neqeroorutit ataasiakkaat ataqtigiiressarneqassapput, taamaalilluni ilitsersuisarnermi ingerlatat imminnut atassallutik, tassani tamat ilitsersorneqarnissamik pisariaqartitaat annertunerpaamik qulakkeerneqassallutik.

§ 17. Ilitsersuisarneq immikkoortut ilinniarfillu soqtigissaannut atatinneqassanngilaq.

Kapitali 4

Ilitsersuisarnermi suliassat

Tamanut tunngasut

§ 18. Ilitsersuisarnerni suliassat makkuupput:

- 1) Kalaallit Nunaanni ilinniarfissatigut periarfissat pillugit ilitsersuineq,
- 2) Kalaallit Nunaata avataanni ilinniarfissatigut periarfissat, tassunga ilanngullugit Danmarkimi,
- 3) suliffeqarneq suliffeqarnermilu ingerlatsineq pillugit ilitsersuineq,
- 4) aningasaqarniarnermi pissutsit pillugit ilitsersuineq, tassunga ilanngullugit ilinniagaqarnersiuteqarneq aamma qinnuteqarnermi immersugassat immersorneqartarnerat
- 5) ineqarnermi pissutsit pillugit ilitsersuineq, aamma
- 6) inuttut tarnikkullu pissutsit pillugit ikiorserneqarnissaq pillugu ilitsersuineq.
- 7) ilinniagaqarnermik aallartitsinermut qinnuteqarnermullu atatillugu ilinniagaqarnersiutinillu qinnuteqartarnermi periutsit pillugit ilitsersuineq.

Imm. 2. Ilitsersuinermi suliassat pillugit Naalakkersuisut annertunerusunik malittarisassiorsinnaapput.

Inuuusuttunut ilitsersuineq

§ 19. Inuuusuttunut 18-it tikillugit ukioqartunut ilitsersuisarneq pillugu kommunini atuarfeqarfut, kommuninilu ilitsersuisarfit ingerlaavartumik suleqatigiittarnissaat communalbestyrelsit qulakkiissavaat.

Imm. 2 Imm. 1 malillugu ilitsersuinermut atatillugu sumiiffinni ilitsersuisarfit kommunini atuarfeqarfut, meeqqat atuarfia namminersortut, efterskolit højskolillu aamma ilinnarfia ikaarsaariarneq pillugu ilitsersuinerisa piareersarneranni ingerlatsinerannilu ikiutissapput.

Imm. 3. Atuartut naammassisut pillugit meeqqat atuarfisa iliuusissatut pilersaarutaat suliarineqarnikut assilinerannik kommunini ilitsersuisarfit tigusaqarnissaat atortullu ilitsersuinermi atugassat pisariaqartut, tassunga ilanngullugit atuartut ataasiakkaat atuarnermik naammassinermut uppermarsaataat karakterillu pillugit paassisutissat, communalbestyrelsit qulakkiissavaat.

Imm. 4. Atuartunut atuarnermik naammassinnittunut iliuusissatut pilersaarutit meeqqat atuarfia i suliarineqartut assilinerannik ilinniarnertuuunngorniarfiit, inuussutissarsiuutinut ilinnarfia imaluunniit qitiusumik ilinnarfia tigusaqarnissaat communalbestyrelsit qulakkiissavaat.

Imm. 5. Kommunini atuarfeqarfut kommuninilu ilitsersuisarfit suleqatigiinnerat pillugu aamma ilinnarfia kommuninilu ilitsersuisarfit suleqatigiinnerat pillugu Naalakkersuisut annertunerusunik malittarisassiorsinnaapput, tassunga ilanngullugit ikaarsaariarnermi ilitsersuisarnerup piareersarnera ingerlanneralu pillugit suleqatigiinneq pillugu.

§ 20. Atuarfit ilinniarfillu aamma kommunini ilitsersuisarfit inuuusuttunut immikkut ilitsersorneqaratik ilinniarnermik aallartitsinissamik ingerlatsinissamillu inuussutissarsior milluunniit toqqaanissamik ajornartorsiuteqartunut ajornartorsiuteqartussanulluunniit siunnerfeqartumik ilitsersuisassapput.

Imm. 2. Inuuusuttunut meeqqat atuarfianit assigisaanniilluunniit atuartussaatitaanermik naammassillutik atuarunnaarsimasunut, ilinniarnermik inuussutissarsiummilluunniit aallartitsisimangngitsunut imaluunniit ilinniagaqarnermik unitsisisamasunut ujartuilluni ilitsersuisoqartassaaq.

Imm. 3. Inuuusuttut kissaatigisaat ilitsersuinermi pitsaassusilerneqassapput, inuusuttullu nammineerlutik angerlarsimaffillu suleqatigigalugit ilinnigassamik inuussutissarsiuutissamillu toqqaasinnaalersinnejqassallutik.

Imm. 4. Inuuusuttunut 18-it inorlugit ukiulinnut ilitsersuinermi ilitsersuineq imatut aaqqissuunneqartassaaq angajoqqaatut oqartussaassuseqartut ilitsersuinermi inuuusuttullu ilinniarnissamik pilersaarusiorneranni peqaatinneqarlutik.

Imm. 5. Ilitsersuisarnerup imarisassaa, aaqqissuunneqarnera piffissatigullu inissinneqarnera ataasiakkaat inisisimancerannut pisariaqartitaannullu naleqqussarneqartassaaq.

§ 21. Kommunit ilitsersuarsarfii ilitsersuinermut atatillugu inuuusuttoq 18-it inorlugit ukioqarpat meeqqallu atuarfianni naammasseriinnerup kingorna ilinniarnermik inuussutissarsiornermilluunniit allartitsimannngippat imaluunniit inuussutissarsiornermik ilinniarnermilluunniit taamaatitsisimappat inuuusuttut taakkununngalu angajoqqaatut oqartussaassuseqartut suleqatigalugit ilinniarnissamut iliuusissatut pilersaarummik suliaqassaaq.

Imm. 2. Ilinniarnissamut iliuusissatut pilersaarummi atuartup iliuusissatut pilersaarut meeqqap atuarfinni ilinniartitsuni isumasioqatigalugit suliarisimasaa aallaavagineqassaaq, takuuk meeqqat atuarfiat pillugu lnatsisartut inatsisaat. Inuuusuttunut meeqqat atuarfiannit iliuusissatut pilersaarusiorsimanngitsunut ilinniarnissamut pilersaarutip sapinggisamik inuuusuttup taamanikkut atuarfigisimasaa peqataatillugu suliarineqarnissaa sumiiffimmi ilitsersuisarfiup qulakkiissavaa.

§ 22. Ilinniarnissamut pilersaarummi inuuusuttup siunissami ilinniagassatut toqqagaani anguniagassat aalajangersarneqassapput, tassunga ilanngullugit anguniakkat angunissaannut piumasaqaatit.

Ilinniagassatut toqqagassatut kissaatigisap piviusunngortinnejarnissaanut tunngatillugu inuuusuttup suliamik ingerlatsinermi inuttullu piginnaasaasa ineriertortinnissaat siunertalarugu ingerlatassanik aalajangersimasunik ilinniagaqarnissamut iliuusissatut pilersaarummi aamma aalajangersaasoqassaaq.

Imm. 2. Ilinniagaqarnissamut iliuusissatut pilersaarutip piviusunngortinissaat pillugu aamma anguniakkat nutaat nutartikkalluunniit aalajangersarnissaat pillugu inuuusuttoq 18-it ataallugit ukiulik tassungalu angajoqqaatut oqartussaasuseqartoq pisariaqartitsineq malillugu minnerpaamillu ukiumut ataasiarlutik oqaloqatiginissaat kommunit ilitsersuisarfisa qulakkiissavaat.

Imm. 3. Ilinniagaqarnissamut iliuusissatut pilersaarutit pillugit malittarisassanik annertunerusunik Naalakkersuisut aalajangersaasinnaapput, tassunga ilanngullugit pilersaarutit isikkui imarisiallu aammalu nangitseqqiisarneq pillugit.

§ 23. Kommunini innuttaasut inuuusuttunut 18-it ataallugit ukioqartunut meeqqat atuarfianni naammassisimasunut aammalu ilinniagaqarnermik inuussutissarsiuteqarnermilluunniit aallartissimannngitsunut imaluunniit ilinniarnermik taamaatitsisimasunut angajoqqaatut oqartussaassuseqartut ilinniagassatut inuussutissarsiuititullu toqqagassat inuuusuttunut neqeroorutigineqartut pillugit nalinginnaasumik ilisimatinneqarnissaat kommunini ilitsersuisarfii isumagissavaat.

Kapitali 5

Aningaasalersuineq nakkutilliinerlu

§ 24. Ilitsersuisarnerni suliassanut aningaasartuutit suliassanik inatsisitigut pisussaaffeqartut akilissavaat.

Imm. 2. Kalaallit Nunaanni Ilitsersuisarneq pillugu Siunnersuisoqatigiit ingerlatsinerannut, takuuk § 8, imm.

2, aningaaasartuutit Nunap Karsiata ukiumoortumik tapiissutai atorlugit akilerneqartassapput.

§ 25. Inatsit naapertorlugu ilitsersuisarnermi suliassat ingerlanneqarnissaa pillugu Naalakkersuisut kommunalbestyrelsinut angusassat pillugit isumaqatigiissusiusapput.

Imm. 2. Kommunit ilitsersuinermeri anguniagassat taakkununngalu piumasaqaatinik allaaserinninnej angusassat pillugit isumaqatigiissutini ilaassapput.

Imm. 3. Angunigassat aalajangersimasut anguneqannngippata Naalakkersuisut kommuninut ataatsimoortumik tapiissutit ilanngarsinnaavaat.

§ 26. Kommunalbestyrelsit, ilinniarfiit, meeqqat atuarfia namminersortut, efterskolit højskolillu inatsit manna naapertorlugu aqutsinerat Naalakkersuisut nakkutigissavaat.

Imm. 2 Paasissutissanik inatsit naapertorlugu suliassat ingerlanneqarnissaannut pisariaqartunik kommunalbestyrelsit ilinniarfillu Naalakkersuisut piumasaqarfisinhaavaat.

Imm. 3. Inatsisartut inatsisaanni uani siunertat ilanniippata kommunalbestyrelsit ilinniarfillu misileraanissaat Naalakkersuisut akuerisinnaavaat.

Kapitali 6

Atuutilersitsinermut, ikaarsaariarnermut atorunnaarsitsinermullu aalajangersakkat

§ 27. Inatsit 1. januar 2014-imi atuutilersinneqarpoq. Tassunga peqatigitillugu Kalaallit Nunaanni ilinniarnermut inuutissarsiutinillu ilitsersuineq pillugu Namminersornerullutik Oqartussat nalunaarutaat nr. 5, 3. september 1982-imeersoq atorunnaarsinneqarpoq.

Namminersorlutik Oqartussat, 29. november 2013

Aleqa Hammond

Namminersorlutik Oqartussat

Imaneq 4

3900 Nuuk

E-mail: nsninatsit@nanoq.gl

Linkit iluaquataasussat

Kalaallit Nunaanni inatsisinut nalunaarutit

Namminersorlutik Oqartussat inatsisinut toqqorsiviat

Naalakkersuisut